

# 中美联泰大都会人寿保险有限公司

## 都汇金生年金保险（分红型）

### 产品说明书

本产品为分红保险，保单的红利水平是不保证的，在某些年度红利可能为零，将根据本公司分红保险业务的实际经营情况而定。为方便您了解和购买本产品，请您仔细阅读本说明书。

## 产品特点

- **交费短 领取早**  
自第 11/16 个保险单周年日起，每年领取年金，领取 10 年，安享富足生活。
- **灵活多用 定制领取**  
多种需求适用，年金可定制领取、灵活支配，个人及家庭财富管理好帮手。
- **分红机会 保值增值**  
根据公司分红保险业务的实际经营情况派发红利，分享公司成长，抵御通货膨胀。

## 产品基本特征

### 保险责任

#### 一、年金

在本合同有效期内，若保险期间为 20 年且被保险人生存，我们自第 11 个保险单周年日起，于每个保险单周年日按基本保险金额给付年金，直至保险单期满止。

在本合同有效期内，若保险期间为 25 年且被保险人生存，我们自第 16 个保险单周年日起，于每个保险单周年日按基本保险金额给付年金，直至保险单期满止。

#### 二、身故保险金

在本合同有效期内，若被保险人身故，本公司将按照以下两项中的金额较大者给付身故保险金，本合同终止：

- (1) 被保险人身故时本合同累计已交保险费总额的 100%。
- (2) 被保险人身故时本合同的现金价值。

本合同终止后或效力中止期间，我们不承担给付保险金的责任。

## **责任免除**

1、因下列情形之一导致被保险人身故的，或发生事故时存在以下任何情况之一的，我们不承担给付身故保险金的责任：

- (1) 您对被保险人的故意杀害、故意伤害；
- (2) 被保险人故意犯罪或者抗拒依法采取的刑事强制措施；
- (3) 被保险人自本合同成立或者合同效力恢复之日起 2 年内自杀，但被保险人自杀时为无民事行为能力人的除外；
- (4) 被保险人主动吸食或注射毒品；
- (5) 被保险人酒后驾驶，或无合法有效驾驶证驾驶，或驾驶无有效行驶证的机动车；
- (6) 战争、军事冲突、暴乱或武装叛乱；
- (7) 核爆炸、核辐射或核污染。

发生上述 1- (1) 情形导致被保险人身故的，本合同终止，您已交足 2 年以上保险费的，我们向被保险人的继承人退还本合同的现金价值。

发生上述除 1- (1) 外其他情形导致被保险人身故的，本合同终止，我们向您退还本合同的现金价值。

## **分红险投资策略**

分红险主要投资于固定收益类投资品种，如国债、金融债、企业债、银行定期存款、央行和货币市场基金等。

## **红利及红利分配**

**1、红利来源：**红利主要来源于死差、费差、利差，我们选择其中的一项或几项作为本产品的红利来源。利差是指本年度实际投资收益率和评估利率之间差异形成的利润；死差是指本年度实际死亡率和评估死亡率之间差异形成的利润；费差指本年度实际费用率和评估费用率之间差异形成的利润。

**2、红利分配方式：**现金红利。

**3、红利实现方式：**在投保时，您可在投保单上选择下列任何一种

(1) 现金领取；

(2) 累积生息：您将红利交由我们保存，并按我们每年确定的红利累积利率以年复利方式累积生息，合同效力终止时，我们将一次性向您付清由我们保存的红利及其利息；

若您没有选定红利领取方式，我们将按累积生息方式办理。您可按我们的规定变更红利领取方式。

**4、红利分配政策：**公司实际分配给客户的红利是基于公司分红保险业务的实际经营而产生的可分配盈余总额，然后将其按照公平原则分配到每一位客户。实际分配的红利可能大于、小于或等于建议书中某一分红水平下的当年红利金额。

影响确定保单红利水平的因素：包括业务理赔情况，投资收益水平，公司财务状况，客户心理预期，盈余分配习惯，产品自身特点和保险监管环境等因素。

## 利益演示

示例：

吴先生，35 周岁，购买《都汇金生两全保险（分红型）》，选择 5 年交，保障 20 年，基本保险金额 10 万元。吴先生各项保险利益如下表：（单位：人民币元）

保单年度末	年龄	当年度保费	累计保费	身故保险金	年金	累积	年金领取前	当年度红利			累积红利		
						年金	现金价值	高	中	低	高	中	低
1	36	175894	175894	175894	0	0	107648	4084	2513	0	4084	2513	0
2	37	175894	351788	351788	0	0	239175	8374	5153	0	12580	7742	0
3	38	175894	527682	527682	0	0	388414	12753	7848	0	25711	15822	0
4	39	175894	703576	703576	0	0	553257	17224	10600	0	43707	26896	0
5	40	175894	879470	879470	0	0	729587	21789	13408	0	66807	41112	0
6	41	0	879470	879470	0	0	752755	22244	13689	0	91055	56034	0
7	42	0	879470	879470	0	0	776683	22709	13975	0	116495	71689	0
8	43	0	879470	879470	0	0	801403	23184	14267	0	143175	88108	0
9	44	0	879470	879470	0	0	826944	23670	14566	0	171140	105317	0
10	45	0	879470	879470	0	0	853339	24167	14872	0	200442	123349	0
11	46	0	879470	880623	100000	100000	880623	24676	15185	0	231131	142234	0
12	47	0	879470	879470	100000	203000	805435	22466	13825	0	260531	160326	0
13	48	0	879470	879470	100000	309090	727668	20205	12434	0	288551	177570	0
14	49	0	879470	879470	100000	418363	647202	17891	11010	0	315098	193907	0
15	50	0	879470	879470	100000	530914	563907	15521	9552	0	340073	209275	0
16	51	0	879470	879470	100000	646841	477643	13095	8058	0	363370	223612	0
17	52	0	879470	879470	100000	766246	388273	10608	6528	0	384879	236848	0
18	53	0	879470	879470	100000	889234	295653	8058	4959	0	404483	248913	0
19	54	0	879470	879470	100000	1015911	199625	5443	3349	0	422061	259730	0
20	55	0	879470	879470	100000	1146388	100000	2758	1697	0	437480	269219	0

注 1：以上利益演示基于公司的精算及其他假设，不代表公司的历史经营业绩，也不代表对公司未来经营业绩的预期，保单的红利水平是不保证的，在某些年度红利可能为零。

注 2：以上保单现金价值均为对应保单年度末的现金价值。

注 3：以上累计保费均为对应保单年度初的累计保费。

注 4：以上累积年金的演示均为假设客户不现金领取的情况下，年金及累积的利息在对应保单年度末的金额。

## **犹豫期及退保**

1、自您签收保险单起 15 天内为犹豫期。如您在犹豫期内申请解除合同，自我们收到保险合同终止申请书之日起，本合同终止，**我们自本合同生效日起自始不承担保险责任**，并将自收到保险合同终止申请书之日起 30 日内无息退还已收保险费。

2、如您在犹豫期后申请解除合同，自我们收到保险合同终止申请书之日起，本合同终止。我们自收到保险合同终止申请书之日起 30 日内向您退还合同的现金价值。

3、**您犹豫期后解除合同会遭受一定损失。**

本产品说明书仅供参考，详细内容请参阅保险条款，并以保险合同为准。